



02 Kaqchikel

A012. Supervisor(a) General

01 Español

03 Queqchi

04 K'iche



SISTEMA DE VIGILANCIA EPIDEMIOLÓGICA DE SALUD Y NUTRICIÓN – SIVESNU 2017 MODULO DEL NIÑO/A MENOR DE 5 AÑOS CUESTIONARIO DE LA MADRE DEL NIÑO/A

ETIQUETA DE HOGAR GHCUESXXXX

DENTIFICACIÓN: laquete	# del hogar seleccionad	0		ETIQUETA D NIÑO GCCUESXXX	
lúmero de línea y nombre del	niño/a seleccionado/a (A			BOLETA	
OMBRE DEL NIÑO SELECCI					
A001. Número de la Visita	RESULTADO DE VISITA	AS Y DE LA ENTREVISTA	3	(*) Código resultado	
Código de Entrevistador(a)				01- COMPLETA 02- MADRE O TUTORA DE NIÑO SELECCIONADO AUSENTE	
A002 . Fecha de la visita: Día				03- POSPUESTA 04- RECHAZO de MADRE DE NIÑO 05- PARCIALMENTE	
Mes				COMPLETA 06 RASTREO 07-COMPLETA POR	
A003. Hora inicial (NIÑO)	Hora	Hora	Hora	RASTREO 08- RASTREO INCOMPLETO	
	Min.	Min.	Min.	96- OTRO	
A004. Hora final	Hora	Hora	Hora	(ESPECIFIQUE)	
(NIÑO)	Min.	Min.	Min.	1	
A005. Resultado (*)					
INDICADORES PARA PARCIALMENTE COMPLETA Talla Peso Sangre Venosa					
A006. IDIOMA DE LA	ANNT LISO	DE INTERPRETE	A008. IDIOMA MATERN		

09 Chorti	10 Pocomam	11 Ixil	12 Pc	pti	13 Jacalteco	14 Aguacateco	96 Otro	
1								
				VIS	ITA FINAL			
		Cód	ligo	Nombre	e			
A009. Encu	ıestador(a)							
A010. Supe	ervisor(a)							

05 Mam

07 Tzu'utujil

08 Kanjobal

06 Poqomchi

	B. CARACTERÍSTICAS GENERALES DEL NIÑO/A					
N°	PREGUNTAS Y FILTROS	CATEGORIAS Y CODIGOS				
B001	¿En qué día, mes y año nació [NOMBRE]? SI NO SE ACUERDA LA INFORMANTE, PÍDALE LA CERTIFICACIÓN DE RENAP O PARTIDA DE NACIMIENTO DEL NIÑO	DIA				
B002	¿Qué edad cumplió en su último cumpleaños? SI ES LA MISMA INFORMANTE QUE LA DEL CUESTIONARIO DEL HOGAR, SE PUEDE COPIAR EL DATO DE A029 EN CUESTIONARIO DEL HOGAR	AÑOS				
	SI LA EDAD DEL NIÑO ES DE 5 AÑOS O MÀS, <u>TE</u> I	RMINE LA ENTREVISTA Y SELECCIONE OTRO NIÑO				
B003	GRUPO ETNICO DEL NIÑO (OBSERVACIÓN DE LA ENTREVISTADORA)	INDÍGENA				
B004	¿Cómo considera la etnia del niño - indígena, ladina, o de otra etnia?	INDÍGENA 01 LADINO 02 OTRO 96 (ESPECIFIQUE)				

	C. SALUD EN LA NIÑEZ			
N°	PREGUNTAS Y FILTROS	CATEGORIAS Y CODIGOS		
C001	¿Tiene Ud. el Carné de salud infantil de (NOMBRE)? Si, 'SÍ': ¿Puedo verlo, por favor?	SI, CARNÉ MOSTRADO01 PASE A C003 SI, PERO CARNÉ NO MOSTRADO02 NO TIENE CARNÉ99		
C002	¿Alguna vez tuvo el carné de salud infantil de (NOMBRE)?	SI		
C003	¿El carné de salud de (NOMBRE) es el primero o es reposición?	PRIMERO		

ENTREVISTADOR/A: REGISTRE LA INFORMACION DE CADA DOSIS CON DÍA, MES Y AÑO CON ESPECIAL CUIDADO.

PARA CADA VACUNA O DOSIS QUE NO ESTÉ REGISTRADA EN EL CARNÉ, PREGUNTE: ¿Le han puesto la (VACUNA/ DOSIS) a (NOMBRE)? COMPLETE LOS DATOS EN C006 CONSULTANDO A LA MADRE CUANDO NO TENGA INFORMACIÓN EN EL CARNÉ O CUANDO NO TENGA CARNÉ.

SI NO EXISTE INFORMACION DE FECHA ESCRITA EN EL CARNÉ PERO EL NIÑO RECIBIÓ LA VACUNA SEGÚN CARNÉ, ANOTE 99 (DÍA / MES) O 99 (AÑO) EN C005

SI NO TIENE CARNÉ: DEJAR C004 y C005 EN BLANCO

CO04. SE CARNÉ T DOSIS			C005. FECHA (SI APARECE EN CARNÉ)			C006. SI NO APARECE EN CARNÉ O NO TIENE CARNÉ PREGUNTE <u>SEGUN</u> <u>INFORMANTE</u> : ¿TIENE LA VACUNA?			
	<u>VACUNAS</u>	SI	NO	DIA	MES	AÑO	SI	NO	NS NR
A	BCG (Dosis única, inyectada en el bracito izquierdo)	01	02				01	02	98
В	HEPATITIS B - 1	01	02				01	02	98
С	POLIO – 1 (Tomada en gotitas)	01	02				01	02	98
D	PENTAVALENTE -1 (Inyectada en la piernita)	01	02				01	02	98
E	ROTAVIRUS - 1 (Tomada en gotitas)	01	02				01	02	98
F	NEUMOCOCO -1	01	02				01	02	98
G	POLIO – 2	01	02				01	02	98
Н	PENTAVALENTE - 2	01	02				01	02	98
I	ROTAVIRUS – 2	01	02				01	02	98
J	NEUMOCOCO - 2	01	02				01	02	98
K	POLIO – 3	01	02				01	02	98
L	PENTAVALENTE - 3	01	02				01	02	98
M	SPR (Sarampión, paperas, rubeola)	01	02				01	02	98
N	NEUMOCOCO - REFUERZO	01	02				01	02	98
0	POLIO – REFUERZO 1	01	02				01	02	98
P	DPT- REFUERZO 1	01	02				01	02	98

ENTREVISTADOR/A: REGISTRE LA INFORMACION DE CADA DOSIS CON DÍA, MES Y AÑO CON ESPECIAL CUIDADO.

PARA CADA VACUNA O DOSIS QUE NO ESTÉ REGISTRADA EN EL CARNÉ, PREGUNTE: ¿Le han puesto la (VACUNA/ DOSIS) a (NOMBRE)? COMPLETE LOS DATOS EN C006 CONSULTANDO A LA MADRE CUANDO NO TENGA INFORMACIÓN EN EL CARNÉ O CUANDO NO TENGA CARNÉ.

SI NO EXISTE INFORMACION DE FECHA ESCRITA EN EL CARNÉ PERO EL NIÑO RECIBIÓ LA VACUNA SEGÚN CARNÉ, ANOTE 99 (DÍA / MES) O 99 (AÑO) EN C005

SI NO TIENE CARNÉ: DEJAR C004 y C005 EN BLANCO

		C004. SEGUN CARNÉ TIENE DOSIS		C005 . FECH	HA (SI APARECE	EN CARNÉ)	C006. SI NO A CARNÉ O NO PREGUNTE SE INFORMANTE: VACUNA?	TIENE C EGUN	ARNÉ
	VACUNAS	SI	NO	DIA	MES	AÑO	SI	NO	NS NR
Q	POLIO – REFUERZO 2	01	02				01	02	98
R	DPT- REFUERZO 2	01	02				01	02	98
S	ANTI-INFLUENZA (anote la última)	01	02				01	02	98

	C. SALUD EN LA NIÑEZ					
Nº	PREGUNTAS Y FILTROS	CATEGORIAS Y CODIGOS				
C007a	¿TIENE EL CARNÉ INFANTIL INFORMACIÓN SOBRE TOMA DE PESO Y DE TALLA?	SI 01 REVISE CARNÉ Y PASE A C008 NO 02 NO TIENE CARNÉ 03 NO MOSTRÓ CARNÉ 04				
C007	¿Alguna vez han pesado o medido la talla/estatura de (NOMBRE)? (PREGÚNTELE A LA MADRE)	SI 01 PASE A C014 NO 02 PASE A NO SABE 98 C021				
C008	(OBSERVACIÓN DEL CARNÉ): NÚMERO DE CONTROLES DE PESO QUE APARECEN REGISTRADOS EN CARNÉ EN LOS ÚLTIMOS 12 MESES SI HAY MÁS DE UN CARNÉ, TOMAR EL MÁS COMPLETO	NÚMERO DE CONTROLES EN CARNÉ DURANTE LOS ÙLTIMOS 12 MESES NINGÚN CONTROL DE PESO REGISTRADO00 PASE A C010 NO TIENE CARNÉ				
C009	(OBSERVACION DEL CARNÉ): FECHA DE LOS DOS ÚLTIMOS CONTROLES DE PESO SI NO APARECE FECHA DEL PENÚLTIMO CONTROL, MARQUE 99 99 99	DIA MES AÑO PENÚLTIMO LLL LLL ÚLTIMO LLL LLL				
C010	(OBSERVACION DEL CARNÉ): NÚMERO DE CONTROLES DE TALLA/ESTATURA QUE APARECEN REGISTRADOS EN CARNÉ EN LOS ÚLTIMOS 12 MESES SI HAY MÁS DE UN CARNÉ, TOMAR EL MÁS COMPLETO	NÙMERO DE CONTROLES EN CARNÉ DURANTE LOS ÙLTIMOS 12 MESES NINGÚN CONTROL DE TALLA REGISTRADO: 00 PASE A C012 NO TIENE CARNÉ				
C011	(OBSERVACIÓN DEL CARNÉ): FECHA DE LOS DOS ÚLTIMOS CONTROLES DE TALLA/ ESTATURA SI NO APARECE FECHA DEL PENÚLTIMO CONTROL, MARQUE 99 99 99	DIA MES AÑO PENULTIMO L.				

	C. SALUD EN LA NIÑEZ					
Nº	PREGUNTAS Y FILTROS	CATEGORIAS Y CODIGOS				
C012	(OBSERVACIÓN DEL CARNÉ): APARECEN PUNTOS MARCADOS EN LA GRÁFICAS DE PESO/TALLA	SÍ, SÓLO PESO 01 SÍ, SÓLO TALLA 02 SÍ, PESO Y TALLA 03 NINGUNO DE LOS DOS 98				
C013	(OBSERVACION DEL CARNÉ): APARECE LÍNEA MARCADA EN LAS GRÁFICAS DE PESO/TALLA	SÍ, SÓLO PESO 01 SÍ, SÓLO TALLA 02 SÍ, PESO Y TALLA 03 NINGUNO DE LOS DOS 98				
C014	OBSERVACION DE CARNÉ, SI NO APARECE PREGÚNTELE A LA MADRE: ¿Han pesado a (NOMBRE) en los últimos 12 meses?	SI				
C015	OBSERVACION DE CARNÉ, SI NO APARECE PREGÚNTELE A LA MADRE: ¿Han medido la talla/estatura de (NOMBRE) en los últimos 12 meses?	SI				
C016	¿Dónde pesan y miden a (NOMBRE)? SE REFIERE A LA MAYORIA DE VECES	CASA				
C017	¿Quién pesa y mide a (NOMBRE)? SE REFIERE A LA MAYORÍA DE VECES	PROMOTOR O VIGILANTE DE SALUD				
C018	¿La última vez que pesaron a (NOMBRE) le dijeron si estaba bien de peso o con bajo peso o peso demasiado alto?	SÍ LE DIJERON QUE ESTABA BIEN DE PESO 01 SÍ LE DIJERON QUE ESTABA CON BAJO PESO. 02 SÍ LE DIJERON QUE ESTABA CON PESO ALTO. 03 NO LE DIJERON 04 NO RECUERDA 98				
C019	¿La última vez que midieron la talla/estatura de (NOMBRE) le dijeron si estaba bien de talla o con talla baja?	SÍ LE DIJERON QUE ESTABA BIEN DE TALLA 01 SÍ LE DIJERON QUE ESTABA CON TALLA BAJA. 02 SÍ LE DIJERON QUE ESTABA CON TALLA ALTA 03 NO LE DIJERON 04 NO RECUERDA 98				
C020	¿La última vez que pesaron a (NOMBRE) le aconsejaron acerca de lo que debía comer (NOMBRE)?	SI				
C021	¿El día de ayer, durante el día o la noche, le dieron a (NOMBRE) alguna medicina o vitaminas?	SI				
C022	¿El día de ayer, durante el día o la noche, le dieron a (NOMBRE) suero oral?	SI				

	C. SALUD EN LA NIÑEZ				
N°	N° PREGUNTAS Y FILTROS CATEGORIAS Y CODIGOS				
C023 EN	C023 ENTREVISTADOR (A): ¿EL NIÑO TIENE 6 MESES O MÁS?				
	SI -> Sigue a C024a				
	NO-> PASE A	\ C047			

	C. SALUD EN LA NIÑEZ						
N°	PREGUNTAS Y FILTROS	CATEGORIAS Y CODIGOS					
C024a	¿TIENE EL CARNÉ INFANTIL INFORMACIÓN SOBRE LA ENTREGA DE SUPLEMENTOS DE MICRONUTRIENTES DURANTE LOS CONTROLES?	SI					
C024	OBTENER EL DATO DEL CARNÉ: SI NO APARECE O NO TIENE CARNÉ, PREGÚNTELE A LA MADRE: ¿Alguna vez en una visita médica o monitoreo de crecimiento le administraron Vitamina "A" (de esta) a (NOMBRE)? MUESTRE SUPLEMENTO O FOTO	SI					
C025	OBTENER EL DATO DEL CARNÉ: SI NO APARECE O NO TIENE CARNÉ, PREGÚNTELE A LA MADRE: ¿Hace cuánto tiempo le administraron a (NOMBRE) la Vitamina "A" en una visita médica o en monitoreo de crecimiento por última vez?	DIAS					
C026	OBTENER EL DATO DEL CARNÉ: SI NO APARECE O NO TIENE CARNÉ, PREGÚNTELE A LA MADRE: ¿Alguna vez obtuvo o recibió sobres de vitaminas y minerales espolvoreados o Chispitas (de estas) para darle a (NOMBRE) en la casa? MUESTRE SUPLEMENTO O FOTO	SI					
C027	OBTENER EL DATO DEL CARNÉ: SI NO APARECE O NO TIENE CARNÉ, PREGÚNTELE A LA MADRE: ¿Obtuvo o recibió sobres de vitaminas y minerales (Chispitas o micronutrientes en polvo) para darle a (NOMBRE) en la casa en los últimos 6 meses?	SI					
C028	¿Dónde obtuvo o de dónde recibió sobres de vitaminas y minerales (Chispitas o micronutrientes en polvo) para darle a (NOMBRE) en casa?	CENTRO DE SALUD					
C029	¿Podría decirme si usted le dio todo o parte de las vitaminas a su niño(a): (NOMBRE)?	Le dio una parte o todos sobres de vitaminas a su niño(a)					
C030	¿Del paquete de sobres de vitaminas que le dieron, recuerda usted cuánto le dio?	Todo01 PASE A C034 Más de la mitad02 La mitad03 Menos de la mitad04 No recuerda98					
C031	¿Podría decirme por qué no dio el total de dosis de vitaminas y minerales a su niño(a): (NOMBRE)?	No recuerda darlo siempre como indicado					

	C. SALUD EN LA N	NIÑEZ
Nº	PREGUNTAS Y FILTROS	CATEGORIAS Y CODIGOS
C032	¿Podría usted decirme si hay algo que no le gusta del uso de las vitaminas y qué impide que usted se la dé a su niño o que hace que a su niño(a) no le guste?	No le gusta el olor o sabor de las vitaminas01 No le gusta el cambio de color del alimento02 Le quita mucho tiempo darle las vitaminas a su niño(a) todos los días
C033	¿Podría decirme por qué razones no le dio ninguna de las dosis de vitaminas a su niño(a)?	Otro (especificar)
C034	¿Hace cuánto tiempo que usted le dió un sobre de vitaminas y minerales (Chispitas o micronutrientes en polvo) a (NOMBRE) en casa por última vez?	DIAS
C035	¿Cuántos sobres de vitaminas y minerales (Chispitas o micronutrientes en polvo) le dio a (NOMBRE) ayer?	NO SABE/ NO RECUERDA: 98
C036	¿En qué alimento o líquido mezcla las vitaminas y minerales (Chispitas o micronutrientes en polvo) para darle a (NOMBRE) SELECCIÓN MÚLTIPLE	Ninguno, le doy directamente del sobre
C037	OBTENER EL DATO DEL CARNÉ: SI NO APARECE O NO TIENE CARNÉ, PREGÚNTELE A LA MADRE: ¿Alguna vez recibió u obtuvo tabletas de ácido fólico (de éstas) para darle a (NOMBRE) en la casa? MUESTRE SUPLEMENTO O FOTO	SI
C038	OBTENER EL DATO DEL CARNÉ: SI NO APARECE O NO TIENE CARNÉ, PREGÚNTELE A LA MADRE: ¿Obtuvo o recibió tabletas de ácido fólico para darle a (NOMBRE) en casa los últimos 3 meses?	SI
C039	¿Dónde obtuvo o de dónde recibió las tabletas de ácido fólico para darle a (NOMBRE) en casa?	CENTRO DE SALUD. 01 PUESTO DE SALUD. 02 CENTRO COMUNITARIO. 03 CLINICA PRIVADA. 04 FARMACIA. 05 IGSS. 06 OTRO (especifique) 96

	C. SALUD EN LA NIÑEZ					
Nº	PREGUNTAS Y FILTROS	CATEGORIAS Y CODIGOS				
C040	¿Hace cuánto tiempo que usted le dió a (NOMBRE) una tableta de ácido fólico en la casa por última vez?	DIAS				
C041	OBTENER EL DATO DEL CARNÉ: SI NO APARECE O NO TIENE CARNÉ, PREGÚNTELE A LA MADRE: ¿Alguna vez recibió u obtuvo pastillas o jarabe de hierro (de estas) para darle a (NOMBRE) en la casa? MUESTRE SUPLEMENTO O FOTO	SI				
C042	OBTENER EL DATO DEL CARNÉ: SI NO APARECE O NO TIENE CARNÉ, PREGÚNTELE A LA MADRE: ¿Obtuvo o recibió pastillas o jarabe de hierro para darle a (NOMBRE) en casa en los últimos 3 meses?	SI				
C043	¿Dónde obtuvo o de dónde recibió los suplementos de hierro para darle a (NOMBRE) en casa?	CENTRO DE SALUD. .01 PUESTO DE SALUD. .02 CENTRO COMUNITARIO. .03 CLINICA PRIVADA. .04 FARMACIA. .05 IGSS. .06 OTRO (especifique) .96				
C044	¿Hace cuánto tiempo que usted le dió a (NOMBRE) un suplemento de hierro en la casa por última vez?	DIAS				
C044a	OBTENER EL DATO DEL CARNÉ: SI NO APARECE O NO TIENE CARNÉ, PREGÚNTELE A LA MADRE. ESTA PREGUNTA SÓLO APLICA A LOS MAYORES DE 24 MESES: ¿En los últimos 6 meses le han dado a (NOMBRE) medicina para las lombrices (parásitos)?	SI01 NO02 NO SABE98				
C045 EN	ITREVISTADOR (A): VEA C034, C040 Y C044- زLE DIERON AL NIÑO AI SI ->Siga a C04 NO-> PASE A C0	6				
C046	Para cada suplemento que le han dado al niño dentro de los últimos 8 días, pregunte: Me puede enseñar el frasco o el sobre de que tomó en la última semana? SELECCIÓN MULTIPLE- MARQUE TODOS LOS QUE SE	Chispitas (Micronutrientes espolvoreados)				
C047	MUESTRAN ¿Sabe Ud. si hay una vacuna para prevenir la diarrea?	SI, HAY 01 NO HAY 02 NO LO SÉ 98				
C048	¿Ha tenido diarrea o asientos (NOMBRE) en las últimas dos semanas (incluyendo este día)?	SI				

C049	¿La diarrea tenía sangre?	SI01
		NO

	C. SALUD EN LA N	IÑEZ			
N°	PREGUNTAS Y FILTROS		CATEGORIAS	Y CODIG	os
C050	¿Cuándo (NOMBRE) tuvo asientos o diarrea le dio de tomar la misma cantidad de líquidos, más líquidos o menos líquidos que cuando está sano?	LO MISMO MÁS LÍQUIDOS MENOS LÍQUIE TODAVÍA NO T NO SABE	S DOS OMA LÍQUIDO	 S	02 03 04
C051	Durante la diarrea, ¿Le aumentó, le disminuyó o le mantuvo igual la cantidad de comida (alimentos sólidos) que normalmente le da?	AUMENTÓ DISMINUYÓ MANTUVO IGUA TODAVÍA NO CO NS / NR	 L DME		0 0
C052	¿En los días que tuvo diarrea (NOMBRE), el (la) niño / niña:				
	(LÉALE UNA A UNA) A. Bebía agua u otros líquidos con mucha sed? B. Estuvo desganado para mamar, beber agua y otros líquidos C. Tenía los ojos hundidos? D. Orinaba poco o lloraba sin lágrimas? ¿Consultó con alguien o en algún lugar por esta enfermedad de		01 01	NO 02 02 02 02 02	NS / NR 98 98 98 98
C053	¿Consultó con alguien o en algún lugar por esta enfermedad de (NOMBRE)?	SI		0′ 02	1 2 PASE A CO
C054	¿Dónde o a quién consultó primero? ANOTE SÓLO UNA RESPUESTA	Centro de Salud. Puesto de Salud. Centro de COMU Clinica/ Médico P Hospital Farmacia IGSS Otro, cuál? No recuerda	NITARIO rivado		
C055	¿Hizo usted algo o le dio algo para aliviarle?	SI		0	1
C056	Para el tratamiento de la diarrea de (NOMBRE), ¿Me puede mostrar de CUÁLES TRATAMIENTOS LE MUESTRA LA MADRE.	con qué lo/la trató?	ENTREVISTA	DOR(A): I	NDICAR ABA
	PREGUNTARLE ESPECÍFICAMENTE POR LOS QUE QUEDAN ¿	· ·			
	PREGUNTARLE ESPECÍFICAMENTE POR LOS QUE QUEDAN ¿	SÍ (MOSTRADO)	SÍ (NO MOSTRADO)	NO	NS/NR
	PREGUNTARLE ESPECÍFICAMENTE POR LOS QUE QUEDAN ¿ A. Purgantes?	SÍ (MOSTRADO)	SÍ (NO MOSTRADO) 02	03	98
	A. Purgantes? B. Suero casero?	SÍ (MOSTRADO) 01 01	SÍ (NO MOSTRADO) 02 02	03 03	98 98
	A. Purgantes? B. Suero casero? C. Sales de rehidratación o suero oral?	SÍ (MOSTRADO) 01 01 01	SÍ (NO MOSTRADO) 02 02 02	03 03 03	98 98 98
	A. Purgantes? B. Suero casero? C. Sales de rehidratación o suero oral? D. Le pusieron suero en las venas?	SÍ (MOSTRADO) 01 01 01 01	SÍ (NO MOSTRADO) 02 02 02 02	03 03 03 03	98 98 98 98
	A. Purgantes? B. Suero casero? C. Sales de rehidratación o suero oral? D. Le pusieron suero en las venas? E. Antibióticos?	SÍ (MOSTRADO) 01 01 01 01 01 01 01	SÍ (NO MOSTRADO) 02 02 02 02 02 02	03 03 03 03 03	98 98 98 98 98
	A. Purgantes? B. Suero casero? C. Sales de rehidratación o suero oral? D. Le pusieron suero en las venas? E. Antibióticos? F. Antidiarreicos?	SÍ (MOSTRADO) 01 01 01 01 01 01 01 01 01	SÍ (NO MOSTRADO) 02 02 02 02 02 02 02	03 03 03 03 03 03	98 98 98 98 98 98
	A. Purgantes? B. Suero casero? C. Sales de rehidratación o suero oral? D. Le pusieron suero en las venas? E. Antibióticos? F. Antidiarreicos? G. Zinc?	SÍ (MOSTRADO) 01 01 01 01 01 01 01 01 01 0	SÍ (NO MOSTRADO) 02 02 02 02 02 02 02 02	03 03 03 03 03 03 03	98 98 98 98 98 98 98
	A. Purgantes? B. Suero casero? C. Sales de rehidratación o suero oral? D. Le pusieron suero en las venas? E. Antibióticos? F. Antidiarreicos? G. Zinc? H. Remedios caseros? (Especifique)	SÍ (MOSTRADO) 01 01 01 01 01 01 01 01 01	SÍ (NO MOSTRADO) 02 02 02 02 02 02 02 02 02 02	03 03 03 03 03 03 03 03 03	98 98 98 98 98 98 98 98
	A. Purgantes? B. Suero casero? C. Sales de rehidratación o suero oral? D. Le pusieron suero en las venas? E. Antibióticos? F. Antidiarreicos? G. Zinc?	SÍ (MOSTRADO) 01 01 01 01 01 01 01 01 01	SÍ (NO MOSTRADO) 02 02 02 02 02 02 02 02 02 02	03 03 03 03 03 03 03 03 03 03	98 98 98 98 98 98 98
C057	A. Purgantes? B. Suero casero? C. Sales de rehidratación o suero oral? D. Le pusieron suero en las venas? E. Antibióticos? F. Antidiarreicos? G. Zinc? H. Remedios caseros? (Especifique) I. Le hospitalizaron? ANTIBIÓTICOS: AMPICILINA, ERITROMICINA, TETRACICLINA, AM	SÍ (MOSTRADO) 01 01 01 01 01 01 01 01 01	SÍ (NO MOSTRADO) 02 02 02 02 02 02 02 02 02 TROPIN-SULF	03 03 03 03 03 03 03 03 03 03 6A, ETC	98 98 98 98 98 98 98 98 98

	C. SALUD EN LA NIÑEZ					
N°	PREGUNTAS Y FILTROS		CATEGORIA	S Y CODIGOS	3	
C058	¿Por qué no hizo nada para aliviarle? ANOTE SÓLO UNA RESPUESTA	NO TENÍA R NO TUVO TI POR LA DIS SERVICIOS POR DESCL FALTA DE D NADIE PODÍ MARIDO / PA OTRO, ¿Cuá	SIDERÓ NECES. EMEDIO(S) PAR EMPO / DEMASI TANCIA/ FALTA SON MALOS JIDO JINERO Á CUIDAR A LOS ARIENTES NO LI	A DARLE ADO OCUPA DE TRANSPO S HIJOS E PERMITIER		
C059	¿Sabe Ud. si hay una vacuna para prevenir la neumonía?	SI, HAY NO HAY			01 02	
C060	¿En las últimas dos semanas (incluyendo este día) ha tenido (NOMBRE), tos?	SI		01		
C061	¿Durante esta enfermedad de (NOMBRE), (LÉALE UNA A UNA)		SI	NO	NS/NR	
	A. Estaba desganado para mamar, beber agua u otros líquidos? B. Hacia ruido al respirar, le silbaba o le roncaba el pecho? C. Se le hundía el pecho? D. Respiraba más rápido que de costumbre con respiraciones cortas	y rápidas?	01 01 01 01	02 02 02 02	98 98 98 98	
C062	E. Tenía dificultad para respirar? ¿Consultó con alguien o en algún lugar por esta enfermedad de (NOMBRE)?		01		98	
C063	¿Dónde o a quién consultó primero? ANOTE SÓLO UNA RESPUESTA	Centro de Sa Puesto de Sa Centro COM Clinica/ Médi Hospital Farmacia IGSS	aludUNITARIO co Privado		01 02 03 04 05 06 07	
C064	¿Hizo usted algo o le dio algo para aliviarle?	SI		01		
C065	Para esta enfermedad de (NOMBRE) ¿Me puede mostrar con que TRATAMIENTOS LE MUESTRAN. INDAGUE: ¿Algo más? PR (LÉALE UNA A UNA) Le dio algún descongestionante, o algo para calmar la tos?	se trató? ENTRE	:VISTADOR(A): I	NDICAR ABA POR LOS QU	JO CUALES	
	Le dio algo para bajar la fiebre?	01	02	03	98	
	Le dio antibióticos?	01	02	03	98	
	Le dio zinc?	01	02	03	98	
	Le dio algun remedio casero?	01	02	03	98	
	Le hospitalizaron? DESCONGESTIONANTE: SEUDOEFEDRINA, FENILEFRINA, ET TETRACICLINA, AMOXICILINA, TRIMETROPIN-SULFA, ETC.	C. ANTIBIÓTICOS	02 S: AMPICILINA, E	03 ERITROMICIN	98 A,	

I	C066	VEA EN C062 y C064 ¿MENCIONÓ AL MENOS UN CÓDIGO 1?	SI01 PASE A C068	
l			NO02	

	C. SALUD EN LA NIÑEZ							
Nº	PREGUNTAS Y FILTROS	CATEGORIAS Y CODIGOS						
C067	¿Por qué no hizo nada para aliviarle? ANOTE SÓLO UNA RESPUESTA	NO LO CONSIDERÓ NECESARIO/NO ERA GRAVE 01 NO TENÍA REMEDIO(S) PARA DARLE						
C068	¿Ha tenido (NOMBRE) fiebre en las últimas 2 semanas?	SI						

	DESARROLLO INFANTIL				
Nº	PREGUNTAS Y FILTROS		CATE	GORIAS Y CO	DDIGOS
C068a	Hace lo siguiente su hijo menor de tres meses:	SI	NO	NS / NR	NA
	Su niño(a) voltea o sigue colores fuertes o sonidos?	01	02	98	99
	Usted juega con su niño(a) para hacerlo sonreír?	01	02	98	99
	Qué hace usted cuando escucha que su niño(a) llora? 1. lo atiende pronto,	01	02	98	99
	2. lo abraza	01	02	98	99
	3. lo mece	01	02	98	99
	4. lo deja llorar	01	02	98	99
C068b	Hace lo siguiente su hijo de tres a seis meses:	SI	NO	NS / NR	NA
	lmita su niño(a) movimientos de aplauso?	01	02	98	99
	Repite sonidos (responde) si usted platica con él(ella)? (da, ka, ga .etc.)	01	02	98	99
	Permite a su niño(a) que le hablen y que lo carguen otras personas sin llorar?	01	02	98	99
C068c	Hace lo siguiente su hijo de seis a nueve meses:	SI	NO	NS / NR	NA
	Se sienta? (con o sin apoyo)	01	02	98	99
	Cómo carga a su bebé la mayor parte del tiempo?				••
	1. atrás	01	02	98	99
	2. adelante	01	02	98	99
	Le canta usted canciones a su bebé, o baila con su bebé?	01	02	98	99

	DESARROLLO	INFANTIL			
N°	PREGUNTAS Y FILTROS		CATE	GORIAS Y CO	DIGOS
C068d	Hace lo siguiente su hijo de nueve a doce meses:	SI	NO	NS / NR	NA
	Gatea, se arrastra o se para con ayuda?	01	02	98	99
	Dice o hace gesto con la mano de hola y/o adiós para relacionarse con otros?	01	02	98	99
	Agarra la comida con los dedos?	01	02	98	99
C068e	Hace lo siguiente su hijo de 12 a 18 meses:	SI	NO	NS / NR	NA
	Su niño(a) camina solo(a) o con ayuda?	01	02	98	99
	Repite palabra o nombres de personas, animales o cosas?	01	02	98	99
C068f	Hace lo siguiente su hijo de 18 a 24 meses:	SI	NO	NS / NR	NA
	Su niño(a) corre, o juega pelota o tira y atrapa cosas? ¿Cómo le expresa usted cariño a su hijo(a)?	01	02	98	99
	1. Lo abraza	01	02	98	99
	2. Juega con él o ella	01	02	98	99
	3. Lo arrulla	01	02	98	99
	4. Lo besa	01	02	98	99
	5. Lo acaricia	01	02	98	99
	6. Baila con él o ella	01	02	98	99
	7. Le canta a él o ella	01	02	98	99
	SALUD BUCAL	•			
N°	PREGUNTAS Y FILTROS		CAT	EGORIAS Y	CODIGOS
C069	¿Le limpia o lava los dientes a su niño menor de 5 años?				
					02 PASE A D000
C070	¿Qué utiliza para limpiar o lavar los dientes de su niño menor de 5				A
	años?	-		-	B
					C
		PALILLOS	DE DIEN	TES	D
		OTRO (Es	pecificar)_		X

	D. ALIMENTACIÓN EN LA NIÑEZ					
N⁰	PREGUNTAS Y FILTROS	PREGUNTAS Y FILTROS CATEGORIAS Y CODIGOS				
D000	D000 ENTREVISTADOR(A): ¿EL NIÑO ES HIJO BIOLÓGICO DE LA INFORMANTE?					
		SI- SIGA A D001 NO- PASE A D008				
D001						
D002	¿Le dio de mamar alguna vez a (NOMBRE)?	SI				
D003	¿Cuánto tiempo después de nacido (NOMBRE) se lo puso al pecho? SI LA MADRE RESPONDE QUE SE LO PUSO AL PECHO INMEDIATAMENTE CIRCULE 000. SI MENOS DE UNA HORA CIRCULE 1 Y PONGA 00 HORAS.	INMEDIATAMENTE 000				
	SI MENOS DE UNA HORA CIRCULE 1 Y PONGA 00 HORAS. SI MENOS DE 24 HORAS, CIRCULE 1 Y ANOTE EL NÚMERO DE HORAS					

	D. ALIMENTACIÓN EN LA N	IÑEZ
N°	PREGUNTAS Y FILTROS	CATEGORIAS Y CODIGOS
	HORAS COMPLETADAS, DE 1 A 23. EN CUALQUIER OTRO CASO CIRCULE 2 Y ANOTE EL NÚMERO DE DÍAS COMPLETADOS.	DÍAS2 L J
D004	¿Por qué no le dio de mamar a (NOMBRE)? CUALQUIER RESPUESTA - PASE A D008 SELECCIÓN MULTIPLE	MADRE NO QUERÍA
D005	¿El día de ayer usted le dio de mamar a (NOMBRE), durante el día o la noche?	SI
D006	¿El día de ayer (NOMBRE) tomó leche materna con cucharita, en taza o pacha o le dio de mamar otra mujer?	SI

	D. ALIMENTACIÓN EN LA NIÑEZ					
N° PREGUNTAS Y FILTROS CATEGORIAS Y C						
D007	¿A qué edad en meses dejó de darle pecho a (NOMBRE)?	MESES L				
D008	EL NIÑO/A ES MENOR DE 24 MESES?	SI				

	D. ALIMENTACIÓN EN LA NIÑE	Z			
Nº	PREGUNTAS Y FILTROS		CATEG	ORIAS Y	CODIGOS
D009	El día de ayer, durante el día y la noche, le dieron a (NOMBRE) algún líquido				
	como? (LEA OPCIONES, Solo se necesita frecuencia de 2 y 3)	<u>SI</u>		<u>NO</u>	
	1. Agua sola, pura agua	01		02	
	2. Fórmula o leche de bote	01		02	veces
	3. Leche líquida de vaca o cabra	01		02	veces
	4. Jugos (naturales o enlatados)	01		02	
	5. Caldo (de frijol, de verduras, etc) o consomé	01		02	
	6. Agüitas o té (ej: de manzanilla, arroz, canela, de cebada, etc)	01		02	
	7. Atoles ralos o Incaparina rala	01		02	
	8. Café	01		02	
	9. Otros líquidos: (especifique)	01		02	
D010	A qué edad le inició a dar alimentos que no son líquidos?	MESES TODAVÍA	NO COME-	J 98 PAS	SE A D013
D011	¿El día de ayer, durante el día y la noche, le dieron a (NOMBRE) de comer				
	alguna comida que no fueran líquidos, como?				
	LEA OPCIONES, Sólo se necesita frecuencia para L (productos lácteos)	<u>SÌ</u>	<u>NO</u>		
	A. Cereales, pan, tortilla, arroz, pasta u otra comida hecha de granos	01	02		
	B. Güicoy sazón, ayote, zanahoria, camote u otra verdura amarilla/anaranjada.	01	02		
	C. Papas blancas, yuca, malanga, ichintal u otra verdura que sea raíz	01	02		
	D. Hojas/hierbas color verde oscuro como macuy, bledo, espinacas, o acelga	01	02		
	E. Mango maduro, papaya o mamey	01	.02		
	F. Alguna otra verdura o fruta	01	02		
	G. Hígado, riñón, corazón u otras vísceras	01	02		
	H. Cualquier carne como res, cerdo, pollo, cordero, cabra, carnes de monte o	01	02		
	pato	01	02		
	I. Huevos	01	02		
	J. Pescado fresco o seco, mariscos o conchas	01	02		
	K. Frijoles, arvejas, habas, lentejas, manías, nueces o semillas	01	02		
	L. Queso, crema, yogurt u otro producto derivado de la leche	01	02	ш	veces
	M. Comidas hechas con aceite, manteca, mantequilla o mayonesa	01	02		
	N. Comidas dulces como chocolate, dulces, pastel o galletas	01	02		
	O. Condimentos: chiles, especies, hierbas, kétchup, mostaza o pasta de tomate.	01	02		
	P. Larvas, insectos o caracoles	01	.02		
		01	02		
	1.0	1			

	D. ALIMENTACIÓN EN LA NIÑEZ				
Nº	PREGUNTAS Y FILTROS	CATEGORIAS Y CODIGOS			
	Q. Comidas hechas con aceite de palma				
D012	¿El día de ayer, durante el día y la noche, cuántas veces comió (NOMBRE) comida que no fueran líquidos?	Número de veces NO SABE98			
D013	¿El día de ayer, durante el día y la noche, (NOMBRE) tomó algún líquido en pacha?	SI			
D015	¿Alguna vez recibió usted plática o charla sobre lactancia materna?	SI			

D. ALIMENTACIÓN EN LA NIÑEZ							
Nº	PREGUNTAS Y FILTROS	CATEGORIAS Y CODIGOS					
D016	La plática o charla que recibió, ¿fue antes o después del parto?	Solamente antes					
D017	¿Quién/es le dieron plática o charla sobre lactancia materna?	SI NO					
	LEA LAS OPCIONES	Médico 01 02					
		Enfermero(a) 01 02					
		Nutricionista01 02					
		Vigilante de Salud(a) 01 02					
		Promotor(a) de salud 01 02					
		Comadrona 01 02					
		Madre líder o consejero(a) 01 02					
		Video 01 02					
		Otro (especificar) 01 02					
D018	¿Alguna vez recibió usted plática o charla sobre la edad de empezar a dar comidas suaves, semi-sólidas y solidas a (nombre)?	SI					
D019	¿Alguna vez recibió usted plática o charla sobre cómo empezar a dar comidas suaves, semi-sólidas y solidas a (nombre) y los tipos de comidas que debe ofrecer?	SI					
D020	¿Cuándo fue la última vez que alguien hablo con usted sobre la alimentación de (nombre)?	DIAS					

E. CONSUMO DE ALIMENTOS FORTIFICADOS

Ahora voy a preguntarle sobre el consumo de ciertos alimentos y otros que fueron preparados en su casa que le hayan dado a (NOMBRE)

		E001	E002
	NOMBRE DEL ALIMENTO	¿En el día de ayer durante el día o la noche, consumió (NOMBRE ALIMENTO)?	¿Durante los últimos 7 días, cuántos días consumió (NOMBRE ALIMENTO)?
A	PAN DULCE DE MANTECA O TOSTADO (CHAMPURRADA, HOJALDRAS, ETC)?	SÍ	Número de días: No consumió0 No sabe9
В	PAN DESABRIDO (FRANCÉS, PIRUJO O RODAJA)?	SÍ	Número de días: No consumió0 No sabe9
С	ALIMENTOS PREPARADOS EN CASA CON HARINA DE TRIGO COMO PASTELES, GALLETAS, TORTILLAS, MAGDALENAS, EMPANADAS O PARA ESPESAR COMIDAS?	SÍ	Número de días: No consumió0 No sabe9
D	SI CONSUMEN HARINA DE MAÍZ EN LA CASA: ALIMENTOS PREPARADOS EN CASA CON HARINA DE MAÍZ, COMO TAMALITOS, TORTILLAS, ATOLES, O PARA ESPESAR COMIDAS?	SÍ	Número de días: No consumió0 No sabe9
E	JUGOS O BEBIDAS ENVASADAS O ENLATADAS?	SÍ	Número de días: No consumió0 No sabe9
F	REFRESCO PREPARADO EN CASA CON AZÚCAR INCORPORADA, COMO TANG, TOKI, YUS?	SÍ	Número de días: No consumió0 No sabe9
G	SI CONSUMEN AZÚCAR MORENA EN LA CASA: BEBIDA O ALIMENTO CON AZÚCAR MORENA?	SÍ	Número de días: No consumió0 No sabe9
Н	SI CONSUMEN AZÚCAR ESTANDAR (NORMAL) EN LA CASA: BEBIDA O ALIMENTO CON AZÚCAR ESTANDAR (NORMAL)?	SÍ	Número de días: No consumió0 No sabe9
I	SI CONSUMEN AZUCAR BLANCA (REFINADA) EN LA CASA: BEBIDA O ALIMENTO CON AZÚCAR BLANCA (REFINADA)?	SÍ	Número de días: No consumió0 No sabe9
J	SI CONSUMEN SAL GRUESA/GRANUDA EN LA CASA: ALIMENTO PREPARADO CON SAL	SÍ01 NO02 NO CONSUMEN88 PASE A SIG. ALIMENTO	Número de días: No consumió0 No sabe9

E. CONSUMO DE ALIMENTOS FORTIFICADOS

Ahora voy a preguntarle sobre el consumo de ciertos alimentos y otros que fueron preparados en su casa que le hayan dado a (NOMBRE)

		E001	E002	
	NOMBRE DEL ALIMENTO	¿En el día de ayer durante el día o la noche, consumió (NOMBRE ALIMENTO)?	¿Durante los últimos 7 días, cuántos días consumió (NOMBRE ALIMENTO)?	
	GRUESA/GRANUDA?	NS/NR98		
K	SI CONSUMEN SAL FINA/DE MESA EN LA CASA: ALIMENTO PREPARADO CON SAL FINA/DE MESA (REFINADA)?	SÍ	Número de días: No consumió0 No sabe9	
L	SI CONSUMEN SAL PARA GANADO/ANIMALES EN LA CASA: ALIMENTO PREPARADO CON SAL PARA GANADO/ANIMALES	SÍ	Número de días: No consumió0 No sabe9	
M	ATOL DE INCAPARINA O COMIDAS PREPARADAS CON INCAPARINA?	SÍ	Número de días: No consumió0 No sabe9	
N	ATOL DE VITACEREAL O COMIDAS PREPARADAS CON VITACEREAL/ALIMENTO COMPLEMENTARIO FORTIFICADO	SÍ	Número de días: No consumió0 No sabe9	

F. ANTROPOMETRÍA DEL NIÑO HAGA LAS MEDICIONES ANTROPOMÉTRICAS PARA EL NIÑO ÍNDICE DE 0 A 59 MESES SELECCIONADO EN LA PREGUNTA A027 DEL CUESTIONARIO DE HOGAR F000 Anote el No. de línea del niño seleccionado (ver hoja de Composición Familiar en Formulario de Hogar) Niño es menor de 6 meses								
Prueba/ Medición	F001 Resultado de medición	F002 Medición	F003 Fecha de medición	F004 Persona que realiza la medición	F005 Hora de medición	F006 Código de equipo	F007 Peso de ROPA	
A. Longitud/ Talla en centíme- tros	Medido(a)longitud1 Medido(a)talla2 No presente3 Rechazo5 Otro6 (ESPECIFIQUE)	Cm.	DIA MES AÑO	Código Nombre	HORAS MINUTOS	equipo Código Tallímetro		
B. Peso en kilogra- mos	Medido(a)1 No presente3 Rechazo5 Otro6 (ESPECIFIQUE)	Kg.	DIA MES AÑO	Código Nombre	HORAS MINUTOS	Código de Pesa	Kg.	

OBSERVACIONES:			

ETIQUETA DE HOGAR GHCUESXXXX ETIQUETA DE NIÑO GCCUESXXXX

G. ÍNDICES BIOLÓGICOS DEL NIÑO- Tome muestras de sangre del niño seleccionado								
G000 Anote el No. de línea del niño seleccio (ver hoja de Composición Familiar)	onado	(Nombre)						
G001 G002 Código del Hem			Altura (msnm) Punto Corte Anemia (-g/dl)					
Código del Técnico del laboratorio:								
Nombre (iniciales):								
		Tiemp	o de proce	so				
G003 Hora de inicio del proces	o de sangre venosa	(Horas: minutos)		G004 Hora de finalización de	l proceso de s	angre venos	sa (Horas: minutos)	
:::::::: Hora Minutos								
	G005 Fecha de la toma de la muestra sangre ve (día/mes/año)			DE MICROTAL			ETIQUETA MUESTRA DE MICROTAINER	
				G006 Consentimiento	Si01	No02	LILA (escanear con	
	/			G007 Recolectada	Si01	No02	Tablet)	
Toma de muestra sangre VENOSA				G008 Volumen suficiente (>2.5 mL)	Si01	No02	ETIQUETA MUESTRA DE VACUTAINER	
				G009 Muestra MRDR recolectada	Si01	No02	AZUL (escanear con Tablet)	
G010	Volor	G011		G012				
Se pudo hacer la medición de Hb Sí01	Valui	de hemoglobina	Entrega de boleta de informe para anemia					
No02		g/dL	Si entregó boleta 01 No					
	G013 Hora de in	gesta de dosis Vitamina A2	G014 Hora de toma de muestra					
Registro de realización de la prueba de MRDR (sólo niños 6 a 59 meses)	Hora	:: Minutos	_ 	Hora Minutos				